



# CONSILIUL MUNICIPAL CHIȘINĂU

## DECIZIE

**Nr. 6/4**

**din 14.05.2009**

Cu privire la rectificarea  
bugetului municipal Chișinău  
pe anul 2009

Având în vedere demersurile Direcției generale economie, reforme și relații patrimoniale a Consiliului municipal Chișinău, Direcției generale arhitectură, urbanism și relații funciare a Consiliului municipal Chișinău, Direcției evidență contabilă și analiză economică a Primăriei municipiului Chișinău privind alocarea mijloacelor financiare suplimentare, prevederile Hotărîrii de Guvern nr. 143 din 19.02.2009 „Cu privire la repartizarea alocațiilor prevăzute în bugetul de stat pentru majorarea salariilor angajaților din instituțiile finanțate de la bugetele unităților administrativ-teritoriale”, în temeiul art. 27 (2) lit. b), c) din Legea Republicii Moldova nr.397-XV din 16.10.2003 „Privind finanțele publice locale”, art.14 (2) lit. n) și art. 19 (4) din Legea Republicii Moldova nr. 436-XVI din 28.12.2006 „Privind administrația publică locală”, Consiliul municipal Chișinău DECIDE:

1. Se rectifică bugetul municipal Chișinău pe anul 2009 la partea de venituri în sumă de 102093,2 mii lei din contul transferurilor din fondul de susținere financiară a teritoriilor și la partea de cheltuieli în aceeași sumă, cu repartizarea pe ramuri și executori de buget, conform anexei nr. 1.

2. Se alocă Direcției generale economie, reforme și relații patrimoniale, Direcției evidență contabilă și analiză economică a Primăriei municipiului Chișinău mijloace financiare în sumă totală de 502,5 mii lei, conform anexei nr. 2, din contul excedentului bugetar în sumă de 503,0 mii lei, format în urma transferării în bugetul municipal de către Direcția generală arhitectura, urbanism și relații funciare a soldului neutilizat de mijloace speciale, conform situației de la 01.01.2009.

3. Se acceptă operarea modificărilor în anexele nr. 20 și nr. 11 la decizia Consiliului municipal Chișinău nr. 2/7 din 17.02.2009 „Cu privire la aprobarea bugetului municipal Chișinău pe anul 2009 în lectura a doua”, în scopul achitării salariului mediu lunar pentru absența forțată de la serviciu și a prejudiciului moral dlui Mircea Tiron în sumă totală de 56013 lei, în baza încheierii nr. 12-575/09 din 11.02.2009 a Oficiului de Executare Centru, conform anexei nr. 3.

4. Se acceptă operarea modificărilor în anexa nr. 14 la decizia Consiliului municipal Chișinău nr.2/7 din 17.02.2009 „Cu privire la aprobarea bugetului municipal Chișinău pe anul 2009 în lectura a doua”, conform anexei nr. 4.

5. Se acceptă operarea modificărilor în anexa nr.11 la decizia Consiliului municipal Chișinău nr. 2/7 din 17.02.2009 „Cu privire la aprobarea bugetului municipal Chișinău pe anul 2009 în lectura a doua”, conform anexei nr. 5.

6. Se acceptă operarea modificărilor în anexele nr.20 și nr.19 la decizia Consiliului municipal Chișinău nr.2/7 din 17.02.2009 „Cu privire la aprobarea bugetului municipal Chișinău pe anul 2009 în lectura a doua”, conform anexei nr. 6.

7. Viceprimarul municipiului Chișinău dl Mihai Furtună va asigura controlul executării prezentei decizii.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

Alexandru Tănase

CONTRASEMNAT:

SECRETAR AL CONSILIULUI

Valeriu Didencu

Anexa nr. 1  
la decizia Consiliului  
municipal Chișinău  
nr. 6/4 din 14.05.2009

**Repartizarea**  
**transferurilor din fondul de susținere financiară a teritoriilor alocate**  
**pentru implementarea prevederilor din Hotărârea Guvernului nr.18 din**  
**20.01.2009 „Cu privire la implementarea normelor salariale prevăzute în**  
**anul 2009 pentru angajații din ramurile sectorului bugetar”**  
(mii lei)

| Nr. d/o | Grupa principală de cheltuieli, executorul de buget                           | Suma totală a alocațiilor suplimentare pentru cheltuieli de personal |
|---------|---|--|
|         | <b>Grupa principală 01 „Serviciile de stat cu destinație generală”, total</b> | <b>177,6</b>   |
| 1       | Primăria municipiului Chișinău  | 58,1   |
| 2       | Pretura sectorului Centru   | 21,02  |
| 3       | Pretura sectorului Ciocana  | 18,62  |
| 4       | Pretura sectorului Rîșcani  | 18,12  |
| 5       | Pretura sectorului Botanica   | 21,22  |
| 6       | Pretura sectorului Buiucani   | 19,22  |
| 7       | Direcția generală finanțe   | 12,9   |
| 8       | Direcția generală economie, reforme și relații patrimoniale                   | 8,4  |
|         | <b>Grupa principală 03 „Apărarea națională”, total</b>                        | <b>29,8</b>  |
| 9       | Centrul militar al municipiului Chișinău                                      | 29,8   |
|         | <b>Grupa principală 05 „Menținerea ordinii publice”, total</b>                | <b>336,3</b>   |
| 10      | Comisariatul general de poliție al municipiului Chișinău                      | 119,6  |
| 11      | Comisariatul de poliție al sectorului Centru                                  | 38,5   |
| 12      | Comisariatul de poliție al sectorului Ciocana                                 | 28,2   |
| 13      | Comisariatul de poliție al sectorului Rîșcani                                 | 29,4   |
| 14      | Comisariatul de poliție al sectorului Botanica                                | 18,2   |

|    |   |                |
|----|---|----------------|
| 15 | Comisariatul de poliție al sectorului Buiucani  | 6,7            |
| 16 | Centrul de plasament temporar al minorilor  | 81,4           |
| 17 | Regimentul de patrulă și santinelă „Scut”   | 14,3           |
|    | <b>Grupa principală 06 „Învățămîntul”, total</b>  | <b>79432,1</b> |
| 18 | Direcția generală educație, tineret și sport  | 13322,1        |
| 19 | Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru                                   | 9473,4         |
| 20 | Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana                                  | 10069,9        |
| 21 | Direcția educație, tineret și sport a sectorului Rîșcani                                  | 15872,6        |
| 22 | Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica                                 | 15342,3        |
| 23 | Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buiucani                                 | 10292,2        |
| 24 | Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului                                | 703,1          |
| 25 | Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului (organe administrative)        | 1,1            |
| 26 | Direcția cultură (școlile de muzică)  | 4179,7         |
| 27 | Casa Limbii Române  | 61,7           |
| 28 | Școala specializată pentru copii și tineret a rezervelor olimpice de polo pe apă „Delfin” | 87,0           |
| 29 | Centrul lingvistic  | 27,0           |
|    | <b>Grupa principală 08 „Cultura”, total</b>   | <b>3048,1</b>  |
| 30 | Direcția cultură  | 2229,7         |
| 31 | Teatrul municipal de păpuși „Guguță”  | 199,0          |
| 32 | Teatrul municipal Satiricus „Ion Luca Caragiale”  | 277,5          |
| 33 | Teatrul de marionete  | 12,0           |
| 34 | Pretura sectorului Buiucani   | 5,5            |
| 35 | Pretura sectorului Centru   | 8,3            |
| 36 | Pretura sectorului Botanica   | 8,0            |
| 37 | Instituția cultural-științifică „Grădina Zoologică”                                       | 308,1          |

|    |  |               |
|----|--|---------------|
|    | <b>Grupa principală 09 „Ocrotirea sănătății”, total</b>                                | <b>949,4</b>  |
| 38 | Casa municipală specializată pentru copii  | 938,2         |
| 39 | Direcția sănătății (organele administrative)   | 11,2          |
|    | <b>Grupa principală 10 „Asigurarea și asistența socială”, total</b>                    | <b>6446,8</b> |
| 40 | Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului , total                     | 673,1         |
|    | inclusiv:  |               |
|    | Centrele de asistență socială de zi pentru copii                                       | 159,7         |
|    | Centrele de asistență socială de plasament pentru copii                                | 249,1         |
|    | Serviciul de asistență parentală profesională Chișinău                                 | 59,0          |
|    | Serviciul specializat de asistență socială   | 205,3         |
| 41 | Direcția generală asistență socială, total   | 5583,1        |
|    | inclusiv:  |               |
|    | Serviciul de deservire socială la domiciliu  | 3723,6        |
|    | Serviciul specializat de asistență socială   | 1826,0        |
|    | Felceri-proteziști   | 25,7          |
|    | Organele administrative  | 7,8           |
| 42 | Centrul de zi „Start”  | 91,8          |
| 43 | Centrul de asistență socială pentru persoanele fără adăpost                            | 98,8          |
|    | <b>Grupa principală 13 „Industria și construcțiile”, total</b>                         | <b>8,4</b>    |
| 44 | Direcția generală arhitectură, urbanism și relații funciare ( organele administrative) | 8,4           |
|    | <b>Grupa principală 14 „Transporturile, gospodăria drumurilor”, total</b>              | <b>33,2</b>   |
| 45 | Direcția generală transport public și căi de comunicație (organele administrative)     | 33,2          |

|    |  |                |
|----|--|----------------|
|    | <b>Grupa principală 15 „Gospodăria comunală și gospodăria de exploatare a fondului de locuințe”, total</b> | <b>8,3</b>     |
| 46 | Direcția generală locativ-comunală și amenajare (organele administrative)                                  | 8,3            |
|    | <b>Grupa principală 19 „Alte servicii legate de activitatea economică ”, total</b>                         | <b>18,9</b>    |
| 47 | Direcția generală comerț, alimentație publică și prestări servicii (organele administrative)               | 18,9           |
|    | <b>Grupa principală 20 „Cheltuieli neatribuite la alte grupuri principale ”, total</b>                     | <b>304,8</b>   |
| 48 | Pretura sectorului Centru  | 31,3           |
| 49 | Pretura sectorului Ciocana   | 25,5           |
| 50 | Pretura sectorului Rîșcani   | 33,4           |
| 51 | Pretura sectorului Botanica  | 37,2           |
| 52 | Pretura sectorului Buiucani  | 26,7           |
| 53 | Direcția generală finanțe  | 16,2           |
| 54 | Direcția generală economie, reforme și relații patrimoniale  | 17,0           |
| 55 | Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului   | 23,3           |
| 56 | Direcția sănătății   | 9,8            |
| 57 | Direcția generală asistență socială  | 30,0           |
| 58 | Direcția generală transport public și căi de comunicație   | 16,0           |
| 59 | Direcția generală locativ-comunală și amenajare  | 21,3           |
| 60 | Direcția generală comerț, alimentație publică și prestări servicii   | 17,2           |
| 61 | Mijloace cu destinație specială pentru implementarea normelor salariale                                    | 401,2          |
|    | <b>Total bugetul municipal</b>   | <b>91194,9</b> |
|    | <b>Bugetele unităților administrativ-teritoriale de nivelul I , total</b>                                  | <b>10898,3</b> |
|    | inclusiv:  |                |

|    |                                  |                 |
|----|----------------------------------|-----------------|
| 62 | Primăria orașului Codru          | 530,9           |
| 63 | Primăria orașului Cricova        | 365,8           |
| 64 | Primăria orașului Sîngera        | 1126,6          |
| 65 | Primăria orașului Vatra          | 312,8           |
| 66 | Primăria orașului Vadul lui Vodă | 693,2           |
| 67 | Primăria orașului Durlești       | 1501,7          |
| 68 | Primăria comunei Băcioi          | 703,2           |
| 69 | Primăria comunei Bubuieci        | 827,8           |
| 70 | Primăria comunei Budești         | 599,7           |
| 71 | Primăria comunei Ciorescu        | 1056,9          |
| 72 | Primăria comunei Cruzești        | 212,3           |
| 73 | Primăria comunei Grătiești       | 699,9           |
| 74 | Primăria comunei Trușeni         | 729,3           |
| 75 | Primăria comunei Stăuceni        | 591,1           |
| 76 | Primăria comunei Tohatin         | 207,3           |
| 77 | Primăria satului Ghidighici      | 309,2           |
| 78 | Primăria satului Condrița        | 53,7            |
| 79 | Primăria satului Colonița        | 376,9           |
|    | <b>Total</b>                     | <b>102093,2</b> |

SECRETAR AL CONSILIULUI

Valeriu Didencu

Anexa nr. 2  
la decizia Consiliului  
municipal Chişinău  
nr. 6/4 din 14.05.2009

**ALOCAREA**  
**mijloacelor financiare suplimentare unor executori de buget**  
**din contul excedentului bugetar**

| <i>Denumirea executorului de buget, destinația cheltuielilor</i>   | <i>Suma<br/>(mii lei)</i> |
|--|---------------------------|
| Direcția generală economie, reforme și relații patrimoniale, pentru achitarea indemnizației unice angajaților direcției conform prevederilor art.42 pct.3 din Legea nr. 158-XVI din 04.07.2008 „Cu privire la funcția publică și statutul funcționarului public” | 12,5                      |
| Direcția evidență contabilă și analiză economică, pentru achitarea indemnizațiilor în anul 2009 conform deciziei Consiliului municipal Chişinău nr.7/2 din 24.04.2008 „Cu privire la stabilirea indemnizațiilor de ședință pentru aleșii locali”                 | 490,0                     |
| TOTAL  | 502,5                     |

SECRETAR AL CONSILIULUI

Valeriu Didencu



Anexa nr. 3  
la decizia Consiliului municipal Chișinău  
nr. 6/4 din 14.05.2009

**MODIFICĂRILE**  
*operate în anexele nr. 20 și nr.11 la decizia  
Consiliului municipal Chișinău nr. 2/7 din 17.02.2009  
„Cu privire la aprobarea bugetului municipal  
Chișinău pe anul 2009 în lectura a doua”*

| Denumirea instituției, destinația cheltuielilor   | Suma<br>(mii lei) |
|---|-------------------|
| <b>Anexa nr. 20</b>   |                   |
| Grupa principală 20 „Cheltuieli neatribuite la alte grupuri principale” – total   | - 56,0            |
| inclusiv:   |                   |
| Poziția 11 „Cheltuieli ce țin de executarea titlurilor executorii”  | - 56,0            |
| <b>Anexa nr. 11</b>   |                   |
| Grupa principală 01 „Serviciile de stat cu destinație generală” - total   | 56,0              |
| inclusiv:   |                   |
| Direcția evidență contabilă și analiză economică, pentru achitarea salariului mediu lunar pentru absența forțată de la serviciu și prejudiciului moral dlui Mircea Tiron, în baza încheierii nr. 12-575/09 din 11.02.2009 a Oficiului de Executare Centru | 56,0              |

SECRETAR AL CONSILIULUI

Valeriu Didencu

Anexa nr. 4  
la decizia Consiliului municipal Chișinău  
nr. 6/4 din 14.05.2009

**MODIFICĂRILE**  
**operate în anexa nr. 14 la decizia Consiliului**  
**municipal Chișinău nr. 2/7 din 17.02.2009**  
**„Cu privire la aprobarea bugetului municipal**  
**Chișinău pe anul 2009 în lectura a doua”**

| Denumirea instituției, destinația cheltuielilor  | Suma<br>(mii lei) |
|--|-------------------|
| Grupa principală 06 „Învățământul”   |                   |
| Direcția generală educație, tineret și sport, micșorarea cheltuielilor la art. 113.09 „Alimentație”, aprobate pe anul 2009             | - 100,0           |
| Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana, micșorarea cheltuielilor la art. 113.09 „Alimentație”, aprobate pe anul 2009 | - 100,0           |
| Primăria comunei Budești, pentru cheltuielile legate de deschiderea a 2 grupe în grădinița „Viorel și Viorica”                         | +200,0            |

SECRETAR AL CONSILIULUI

Valeriu Didencu

Anexa nr.5  
la decizia Consiliului  
municipal Chişinău  
nr. 6/4 din 14.05.2009

MODIFICĂRILE

operate în anexa nr.11 la decizia Consiliului municipal Chişinău nr.2/7 din 17.02.2009 „Cu privire la aprobarea bugetului municipal Chişinău pe anul 2009 în lectura a doua”

În poziția „Grupa principală 13 „Industria și construcțiile” – organele administrative, total” cifra „53” se substituie prin cifra „54”.

În poziția 22 „Direcția generală arhitectură, urbanism și relații funciare” ” cifra „53” se substituie prin cifra „54”.

În poziția „Total” cifra „774,5” se substituie prin cifra „775,5”.

SECRETAR AL CONSILIULUI

Valeriu Didencu

Anexa nr. 6  
la decizia Consiliului municipal  
Chișinău nr. 6/4 din 14.05.2009

**MODIFICĂRILE**  
**operate în anexele nr. 20 și nr. 19 la decizia Consiliului**  
**municipal Chișinău nr. 2/7 din 17.02.2009**  
**„Cu privire la aprobarea bugetului municipal**  
**Chișinău pe anul 2009 în lectura a doua”**

| Denumirea instituției, destinația cheltuielilor  | Suma<br>(mii lei) |
|--|-------------------|
| <b>Anexa nr. 20</b>  |                   |
| Grupa principală 20 „Cheltuieli neatribuite la alte grupuri principale” – total  | - 1300,0          |
| inclusiv:  |                   |
| Poziția 11 ”Cheltuieli ce țin de executarea titlurilor executorii” – total   | - 1300,0          |
| <b>Anexa nr.19</b>   |                   |
| Grupa principală 15 „Gospodăria comunală și gospodăria de exploatare a fondului de locuințe” - total   | 1300,0            |
| inclusiv:  |                   |
| Direcția evidență contabilă și analiză economică, pentru achitarea datoriei creditoare la achiziționarea tehnicii specializate pentru reparația drumurilor, conform contractului încheiat între Primăria municipiului Chișinău și Compania „Wirtgen International GmbH” nr. 5 din 20.10.2006 | 1300,0            |

SECRETAR AL CONSILIULUI

Valeriu Didencu